

**Zeitschrift:** Schwyzerlüt : Zyschrift für üsi schwyzerische Mundarte  
**Band:** 7 (1944-1945)  
**Heft:** 1-3

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 11.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# THURGAUISCHE KANTONALBANK

STAATSGARANTIE

---

## HAUPTSITZ IN WEINFELDEN

Filialen in Amriswil / Arbon / Bischofszell  
Frauenfeld / Kreuzlingen / Romanshorn / Sirnach  
Steckborn

Agenturen in  
Dießenhofen / Ermatingen / Müllheim / Sulgen

PROMPTE BESORGUNG SÄMTLICHER BANKGESCHÄFTE

---



Rolladen in Holz u. Eisen  
Stoffstoren  
Panzerrolladen  
Kipptore  
Scherengitter

## Rolladenfabrik A. GRIESSER AG.

AADOLF	: Tel. 4 71 12	
BASEL	: Thiersteinallee 62	Tel. 2 98 49
BERN	: Brunnmattstr 15	„ 2 92 61
GENÈVE	: Rue Daubin 5	„ 2 53 84
LÄUSANNE	: Bd. de Grancy 14	„ 8 22 72
ZURICH	: Militärstr. 108	„ 3 73 98



## *Schützen Sie Ihre Familie - Sorgen Sie für Ihre eigenen späteren Tage*

bei unserer ältesten und grössten schweizerischen, auf Gegenseitigkeit beruhenden Versicherungsanstalt. Sie weist einen Bestand von über 2 Milliarden Franken Kapitalversicherungen auf. Ihre schweizerischen Versicherungsverpflichtungen sind in der Schweiz sichergestellt.

### **Schweizer. Lebensversicherungs- und Rentenanstalt Zürich**

Generalagentur Thurgau: Dr. jur. Otto Streckeisen, Amriswil.

**ERNST HERDI**

Prof. an der Kantonsschule in Frauenfeld

### **Geschichte des Thurgaus**

388 Seiten Text, 64 Seiten Kunstdrucktafeln und 4 Beilagen,  
mit 76 Bildern, 7 Karten und einem Register.

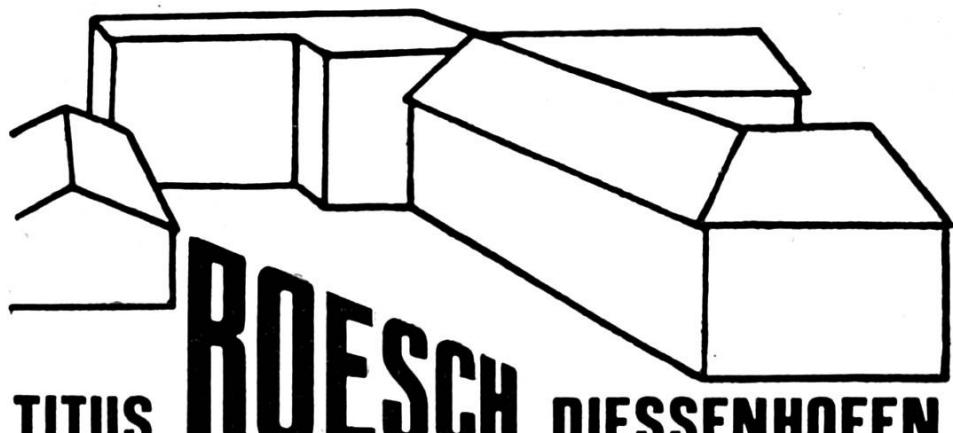
In Leinen solid gebunden Fr. 9.50.

Weit über den eigenen Kanton hinaus, wo jeder das  
neue Geschichtswerk kennen sollte, verdient diese präch-  
tige moderne Kantongeschichte volle Verbreitung.

(Basler Nachrichten)

*In allen Buchhandlungen erhältlich.*

VERLAG HUBER & CO. AKTIENGESELLSCHAFT, FRAUENFELD



**TITUS ROESCH DIESSENHOFEN**

zeiget Jhne, wie me mit bodeständige Möbel e Wohnig  
heimelig und gmöggig irichte dha. D'Möbel mached mer  
i dr eigne große Werkstatt. Drum hämmer au di vor-  
teilhafteschte Preiss.

Urdig und chrestig wie di richtig Mundart —  
Urdig und chrestig sind au mini Möbel.



**Egnacher in jeden Haushalt**



**Schuster  
im Teppichen  
Linoleum  
Vorhang- und  
Möbelstoffen  
maßgebend!**

**Schuster & Co., St. Gallen/Zürich**

Trinket wacker Schwyzzerwy -  
s'sind gsundi Wy



vum

Ruetishuser  
s'Scherzinge

Tel. 21 06

Seit  
90 Jahren  
führend in

Damenstoffen

J. G. Stäheli  
Amriswil



# Färberei KNECHT AG. Romanshorn

Knecht färbt Kleider, zertrennt und unzertrennt, mit Stoffen aller Gewebearten. Farbmusterkarten können Sie bei jedem Knecht-Depot beziehen.

Knecht reinigt Ihre Kleider, Pelze, Teppiche, Vorhänge usw. ohne dass der Stoff im mindesten strapaziert wird. Damen- und Herrenkleider bleiben vollständig in Façon, erhalten wieder Klarheit der Farbe und tragen sich wieder neuwertig.

Knecht rüstet alles, was er färbt und reinigt, sorgfältig aus. Knecht übernimmt jede Gewähr für fachgemässes Bügeln.

Knecht ist Fabrikant des Patent-Glättbehelfs. Jede Hausfrau kann sehr leicht, ohne jede Gefahr, alle Kleider im Haushalt selbst aufbügeln. Der Glättehelfer ist der Schlüssel zum gut Haushalten; er schont die Stoffe Ihrer Kleider. In Konsumvereinen und Haushaltungsgeschäften erhältlich.



## Färberei KNECHT AG., Romanshorn

Chemische Waschanstalt und Kleidersärberei  
nimmt direkte Postsendungen entgegen.  
Ablagen in allen grösseren Ortschaften.  
Kleiderpflege Kreuzlingen . Kleiderpflege Amriswil



## Handelsschule Romanshorn

Gründliche Ausbildung in den modernen Sprachen und allen Handelsfächern.

**Sekundarabteilung**

**Verkehrsabteilung**

**Handelsabteilung**

(Handelsdiplom)

Unter staatlicher Aufsicht.

Stellenvermittlung an sämtl. Schüler.

Prospekte auf Verlangen.

Tel. 118

## Römerburg Kreuzlingen

Ein kleines Paradies für  
Sammler und Freunde

## ANTIKER MÖBEL BILDER SKULPTUREN

Besichtigung unter vorheriger  
Anmeldung bei

**E. Rutishauser,  
Kreuzlingen, Telefon 165**

Soeben erschienen

Giovanni Laini

## DIE LEUTE VON FALISCA

Uebersetzt durch Dr. G. Schmid, Fribourg.

168 Seiten. Ldw. Fr. 6.40.

Ein gediegenes und hübsches Geschenk-Büchlein für alle Freunde des Tessins lässt sich kaum denken. Die sechs Novellen geben uns einen Einblick in die Lebensart des kleinen, scheinbar unbesorgten Völkleins im Süden unseres Landes.

Der anmutige Schutzhumschlag und die vornehme Ausstattung befriedigen jeden Bücherfreund, der gepflegte Ausgaben liebt.

Das Büchlein bietet innere Bereicherung und ist ein steter Anlass freudigen Gedenkens an herrliche Ferientage.

*In allen Buchhandlungen erhältlich.*

**Verlag OTTO WALTER AG., OLTEN**

## NEUE GESCHENKBÄNDE

HANS RUDOLF BALMER-AESCHI

### **Uli findet den Rank**

Eine Geschichte zum Nachdenken. (In Schriftsprache). In Lwd. Fr. 7.50.

Der Erzähler greift hier das Beispiel eines in der Schule versagenden Knaben heraus, um die ganze Not missverständener und von väterlichem Ergeiz irregeleiteter Jugend darzustellen. In der Gemeinschaft mit wohlmeinenden, einfachen Landleuten findet sich Uli zur Zuversicht zurück.

EMIL BÄLMER.

### **D'Glogge vo Wallere**

Gschichte us em Schwarzeburgerland. Mit Vignetten vom Verfasser. In Lwd. Fr. 6.80.

Ein volkstümlicher mundartlicher Erzählungsbund, in dem eine eigenartige Landschaft und Gestaltenwelt mit alter Volkstradition Eingang gefunden hat.

*Erhältlich in jeder Buchhandlung.*

**A. FRANCKE AG., VERLAG - BERN**

# S'mag sy . . .

das me di guete **Ami-Eierteigware** – wo us  
beschtem Hartweizegries und Eier gmacht sind –  
nüme alewil und nid überal überchunt. S'mag  
sy. Aber defür sind's au hüt no ganz usgezeich-  
net. Wen amel **Ami-Teigware** uf de Tisch chö-  
med, hend di Chline und di Große e Freud.



Stähle Deine Gesundheit  
mit den beliebten

**Grüco**  
**Haserflöckli**

Fabrikant

**Grüninger & Co., Hasermühle, Rheineck**

„Künstler im Thurgau“

Paul Jlg Fr. —.75  
Emanuel von Bodman Fr. 2.50

In Vorbereitung:

Alexander Castell.  
Alfred Huggenberger.

**Verlag: L. HILDEBRAND, Bischofszell**

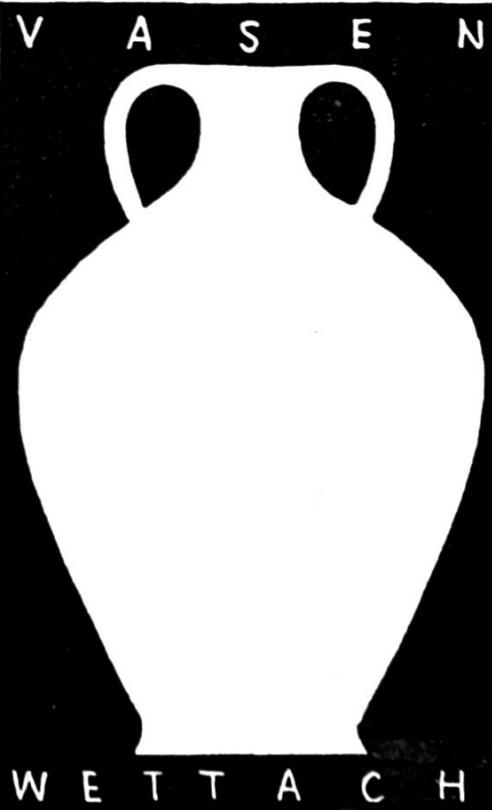
Thurgauer  
Trachtenšchirm

Willkommenes Weihnachtsgeschenk.

Schirmfabrikation  
Frauenfeld



**Klischees jeder Art**  
**BEELER & CO**  
KLISCHEEANSTALT, EINSIEDELN TEL. 302



Beckeli, Häfe und Teller und Tasse,  
für ticki und weniger ticki Kasse,  
Service und Vase, wo jedem tüend  
die schauft me, [gfale,  
wie nienet so 3 St. Galle

bim **Wettach**  
Goliathgasse 17

**VOLKSVERLAG ELGG**

## Bauernbrot

Neue Erzählungen und Skizzen von Alfred Huggenberger  
Preis geb. Fr. 6.50, brosch. Fr. 5.50.

*Durch alle guten Buchhandlungen zu beziehen.*

Alfred Huggenbergers „Bauernbrot“ ist auf jenem Grund gewachsen, von dem der Dichter der „Frauen von Siebenacker“ sagt: „Die Erde hat dem ihren Segen noch nie versagt, der mit ganzem Herzen um ihn rang.“ — Einzelne dieser Erzählungen gehören zu *Meisterstücken der Gattung bäuerliche Standesnovellen*.  
(N. Winterthurer Tagbl. Hans Kägi).

„Da ist wieder der herzhafte Humor; da ist die blühende, unbändige Liebe zur Heimat, die uns nährt und trägt, die unser Sein und Leben, unser Glück und Hoffen, Aufgang und Ausklang hütet.“ (Der Freisinnige. Jakob Hauser).

„Der Inhalt und die Schönheit des Bauernlebens ist kaum einmal so tief und wahr gepriesen worden wie in diesem Hohen Lied des Bauernstandes.“ (Schweiz. Bauernzeitung. Prof. Dr. E. Laur).

# Yala



## Tricotwäsche Tricotkleider

sind modisch, praktisch und solid.

In den meisten guten Geschäften erhältlich.

Fabrikanten: JAKOB LAIB & Co., Amriswil

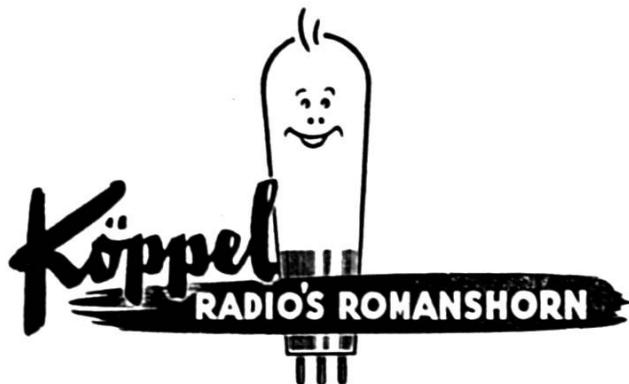
z'Amriswil isch es  
guet im  
Café-Conditorei  
Stäuber.

**Institut Jomini, Payerne**  
Real- und Handelsschule Gegr. 1867

Bewährte Ausbildung in der französi-  
schen Sprache. Englisch und Italienisch.  
Vorbereitung zum Eintritt in jegliche  
Berufslehre: Handwerk, Handel, Bank,  
Industrie, techn. Berufe, Verwaltung.  
Bewegliche Klassen.

Verlangt gratis den reichillustr. Prospekt.





Preis nur Fr. 375.—



Ein Heimatstiel-Radio, wirklich empfehlenswert ist Deso Modell 451 B.  
Gerne liefere ich Ihnen das Gerät unverbindlich auf Probe.

## Es paar Wort vom Redakter.

Liebwärti Schwyzerdütschfründe !

Der ganz Summer 1944 bin i wäger rächt chrank gsi und au no hüt bin i no nid grad öppe täfel und busper. Zum Schaffe han i no wenig Muet und Chraft.

1. Usi „**Thurgauer Nummer**“ 1944. Ohni der *Dino Larese*, wo alli Arbeit und Sorge für die Nummer überno het, wäri jitze e keis Heft „Schwyzerlüt“ parat. Mer wei em *Dino Larese* vo Härze danke für all sy Trost, syni Arbeit und sys Istah für üsi gueti Sach, für die i jitze nid vil cha tue. Au allne Mitarbeiter, Inserenten und Fründe, wo Exemplar zum vorus bstellt oder süsch mit Gäld oder Tate ghulfe hei, ghört üsen ufrichtige Dank.

2. **Use Wettbewerb 1944.** Er het gheißen: „Mer wärbe für Schwyzerlüt“; aber es hei wäger nume ganz wenig Fründe mitgmacht. Es isch ender e mageri und trocheni Sach drus worde. Es isch schad und git eim wenig Muet und Glaube zur Sach und zum Winterschaffe.

Der *Werner Zbinden* zHitzkirch het elleinig mit guetem Erfolg gschaffet und 12 neui Abonnente gworbe. Er gwinnt der *zwoit* Pris vo 70.— Fr. D Fräulein *Clara Wettach* z St. Galle und der Herr Profässer Dr. *Manfred Schenker* z Gänf hei beide 2 neui Abonnente gworbe und bechömen e Trostpris vo 5.— Fr.

Es hei natürlech scho fruecher vili Fründe Abonnente gworbe. Dismal het aber nid vil usegluegt. En einzige *Usi land schwyzer*, der Herr Karl Weibel z Dresden, het aber vor drüi Jahr mit 15 Neuabonnente agfange und het's bis 1944 uf 155 Neuabonnente bracht. Das het üs Muet gä zum „Wettbewerb“ i der Schwyzer, wo me's aber schint's no nid so guet merkt wie d Uslandschwyzer, wie chöstlich üses Schwyzerdütsch isch. —

I weiß no nid, ob i 1945 cha witors schaffe wie bis dahere. Wenn es nid geit, so darf i rüejig säge, i heigi meh als my Pflicht und my Teil gleistet für ds Schwyzerdütsch. Wenn es mit mir nümme geit, so hoffen i, es wärdi anderi Chräft zuehestah und ds Wärk witorsfüere au i de nächste Jahr.

U jitze wünschen i doch allne Fründe rächt e schöni Wiehnachte und es guets, neus Jahr.

Euje G. S.